



رسیج

دسا مو رینو ده کزی اداری اواداری
اصل‌احادی و دتشرکیل او وظیفه مقداره

دیار لسمه گنہ

پرله پسی لمبر (۳۷۵)

نیته : شنبه ۱۳۵۶ کال دتلی دمیاشتی (۱۶)

د امتیازخواند
مُسؤول میر
مرستیال
مُفتش
پته: د عدل وزارت - دارالامان کابل فغانستان

د عدل وزارت
جین (طغیان)
پنځله روح ګل (نووي)



رسمی جریده

جمهوری ریاست‌مقام فرمان شماره (۱۳۳۳) ۳۵ د کال د تلى سورخ نهم میزان
د میاشه‌ستی د نهی نیتی سال ۱۳۵۶، مقام
ریاست جمهوری (۱۳۳۳) گنه فرمان

بناغلی محترم عدليه وزير !
 مجلس وزراء تحت فيصله شماره
 (۴۰۲) در جلسه تاریخي ۱۳۵۶ روز
 با ملاحظه ورقه عرض شماره (۱۰۰)
 موخر ۱۳۵۶ روز ۴ کمیسیون اصلاحات
 اداری مقرره تشکیل و وظایف اداره
 مرکزی مامورین واصلات اداری
 را بداخل هفده ماده که بمهر
 دارالانشاء رسیده منظور نمود .

محمد داود رئیس جمهور

بناغلی محترم عدليه وزير !
 دوزیرانو مجلس د ۴۰۲ گنه
 پریکھری لاندی د ۱۳۵۶ روز
 غونبهی کبی داداری اصلاحاتو
 د کمیسیون د ۱۳۵۶ روز ۴ نیتی سلامی
 گنه عرض پانهی ته په کتلو سره
 دمامورینو د مرکزی اداری او اداری
 اصلاحاتو تشکیل او وظیفو مقرره په
 اوه لس مادو کبی دننه چه
 ددار الانشاء مهر پری لگیدلی دی
 منظور کره .

جمهور رئیس محمد داود

رسانی جویله

دما مورینو دمرکزی اداری او
اداری اصلا حاتو دتشکیل اووظیفو مر کزی ما مو رین و اصلا حات

اداری

فصل اول

احکام عمومی

ماده اول

مطابق حکم ماده چهارم قا نون
مامورین دو لت و بر اساس قا نون
اجیران دو لت (اداره مر کزی
مامورین و اصلا حات اداری) که منبعد
درین مقرره بنام (اداره مر کزی)
باد می شود تحت اثر ر یا سنت
جمهوری جهت نیل با هدف ذیل
نامیس و تشکیل می گردد :

۱- انسجام و هم آهنگ ساختن
تشکیلات اداری دو لت باسیر تکامل
وارتقای جا معه .

۲- تنظیم و اصلاح بهتر ا مو ر
اداره در دستگاه دولت .

۳- تنظیم و اصلاح بهتر ا مو ر
مامورین و اجیران دو لت .

ماده دوم

اصطلاحاتیکه درین مقرره بکار
برده شده بمقصد تعبیر و تفسیر
متن مقرره مفا هیم و معانی آتی را
اخاده میکند :

مقرره

لمپری فصل

عمو می حکمونه

لمپری ماده

ددولت دما مورینو دقانو ن
دخوار لسمی مادی دحکم سره سم
او ددولت داجیرانو دقانون په اساس
(دما مورینو دمرکزی اداری اواداری
اصیلاحاتیو) مقرره چه تردی و روسته
په دی مقرری کښی د (مرکزی اداری)
په نامه پادیپری د جمهوری ریاست
دائز لاندی ، لاندنیو هدفو نو ته
درسیدو دپاره تاسیس او تشکیلوی .

۱- ددولت داداری تشکیلا تو
انسجام او یو رنگ والی د جا معنی
د تکامل او معن په و پاندی تللوسره .

۲- ددولت په دستگاه کښی
داداری چارو بنه تنظیم او اصلاح
کول .

۳- ددولت دما مورینو او اجیرانو
دچارو بنه تنظیم او اصلاح کول .

دوهمه ماده

هغه اصطلاحگانی چې پدغه مقرره
کی تری کار اخیستل شوی ، دمقری
دمتن دتعبیر او تفسیر په مقصد
راتلونکی مفاهیم او معنا گانی افاده
کوی :

رسئی جریده

۱- اداره مرکزی عبارت از اداره مرکزی مامورین و اجیران و اصلاحات اداری نمیباشد.

۲- قوای بشری : مفهوم قوای بشری درین مقرره عبارت از کاریه مامورین و اجیرانی است که دردوایر، تصدیها، شاروالیها و موسسات عده‌هشامل کار و وظیفه میباشد همچنان کلیله فارغان پو هنخی ها، موسسات تعالیمی، لیسه ها و مکاتب مسلکی نیز شا مل مفهوم قوای بشری شناخته میشود.

۳- انسستیوت : عبارت است از انسستیوت ملی اداره و منجمنت که بحیث واحد دو می تشکیلات اداره مرکزی و ظایف محوله را طبق احکام ماده (۹) این مقرره اجرا می نماید.

۴- بورد : عبارتست از بورد انسجام امور اداری که تحت اثر مقام اداره مرکزی بشمول آمرین واحد های دو می یمکند انسجام فعالیتهای وظیفی و مسلکی اداره مرکزی انعقاد جلسه داده تصا میم لازم اتخاذ می نماید.

۵- فارغان: عبارت از افرادیست که از پوهنخی ها، انسستیوت ها، موسسات تعالیمی، لیسه ها و مکاتب مسلکی بعد از

۱- مرکزی اداره دما مورینو، اجیرانو او اداری اصلا حاتو دمرکزی اداری خخه عبارت دی.

۲- بشري قوا: پدی مقرره کتبی د بشري قوا مفهوم عبارت دی دقولو هفو ما مورینو او اجیرانو خخه چی په ادارو، تصدی گانو، بشاروالیو او عامو مؤسسو کی په کار او وظیفه کی شامل وي. همدارنگه دپوهنخیو، تعالیمی موسسو، لیسو او مسلکی بشرونخیو ټول فارغان هم د بشري قوا مفهوم ته شامل دي.

۳- انسستیوت : عبارت دی دملی اداری دانسستیوت او منجمنت خخه چی دمرکزی اداری دتشکیلاتو ددوهم واحد په حیث ورسپارل شوی وظیفی ددغه مقرری د (۹) مادی داحکا مو سره سمي اجرا کوي.

۴- بورد : عبارت دی دهقه اداری امزودانسجام دبورد خخه چی دمرکزی اداری دمقام دائز لاندی د دو همو واحدونو دآمرینو په شمول، دمرکزی اداری دوظیفی او مسلکی فعالیتونو دانسجام په مقصد غونهه جوړه او لازم تصمیمونه نیسي.

۵- فارغان : دهقه افرادو خخه عبارت دی چی دپوهنخیو، انسستیوت تو نو، تعالیمی موسسو لیسو او مسلکی بشرونخیو خخه

رسی جرینه

تمکیل دوره معینه تحصیل فا ر غ و سند مدار اعتبار فراغت از چنین مو سسات تعلیمی را دا را باشند.

۶- آمو زش و رهنمائی: عبارت از پرو گرام های مشخص نظری و عملی در ساحت مختلف اداره عامه و منجمنت می باشد که مستقیماً از طرف اداره مرکزی یا به همکاری دوایر بمقصد ارتقای سطح دانش و افزایش معلو مات و مهارت مامورین و اجران تطبیق میگردد.

۷- مشاورین: عبارت از افراد دارای تخصص و تجربه می باشند که در اداره مرکزی بمقصد اجرای مطالعات و تبعات وارائه نظر یا ت پیشنهاد داشتند از خاصیت اداره عامه و منجمنت های مختلف اداره عامه و منجمنت وظایف محوله را اجرا و دارای صلاحیت و مسئولیت اجرایی نمی باشند.

۸- کمیسیون: عبارت از ارگانیست که دران آ مر واحد دوی تشکیل اداره مرکزی بحیث آمر و آمرین واحد های سو می آن بحیث اعضاء دران اشتراك نموده به مقصد تنظیم و اجرای موثر و

دتحصیل دهاکلی دوری دپوره کید و روسنه فارغ او ددارنگه تعلیمی موسسو د فراغت داعتبار و به سند لرونکی وی.

۶- آمو زش اولار بنوو نه: دهفو مشخصونظری او عملی پرو گرامونو خخه عبارت دی چی دعامی اداری او منجمنت په مختلفو ساحو کی وی، چی مستقیماً دمر کزی اداری له خوا یاد ددایرو په کومک دما مورینو او اجیرانو دپوهی دسطحی دلوه تیا، دمعلوماتو او مهارتونو دزیا توالی په مقصد تطبیقیږی.

۷- مشاورین: دهله تخصصی او تجربی لرونکو کسانو. خخه عبارت دی چی په مرکزی اداره کی دمطالعاتو او خیړنو داجرا، او د نظریو او اختصا صن پیشنهاد و نو دوهاندی کولو په مقصد دعامی اداری او منجمنت په مختلفو اپخو کی ور سپارل شوی وظیفی اجرا او داجرانیوی صلاحیت او مسؤولیت لرونکی نه وی.

۸- کمیسیون: عبارت دهله ارگان خخه دی چی په هغې کی دمر کزی اداری دتشکیل ددوهم واحد آمر، دهله ددریمو واحدونو دآمر او آمر انو په حیث، د غروینه تو ګه په هغې کی ګډون کوي، دهله وظایفو د تنظیم

رسَمَّى جُرْجَلْبَد

سریع و ظایفیکه طبق احکام این مقرره بواحدهای دومی محول گردیده تصا میم لازماتخازمینهایند.

۹- اصطلاحات مربوط به تشکیل اداره، مأمورین، خدمات ملکی، روشها، و ظایف، تصنیف، منجمنت و امثال آن که درین مقرره استعمال گردیده مقا هیم و معانی ای را ارائه مینمایند که در اصول اداره عامه و حقوق اداری تعریف گردیده است

۱۰- ۱- اصطلاح مأمورین و اجریان که درین مقرره بکار برده شده شامل اشخاصیکه در فقره (۲) ماده دوم فانون مأمورین دولت ذکر گردیده، نمی باشد.

۱۱- درین مقرره مقصد از رئیس شخصی است که در بست فوق رتبه در رأس اداره قرار دارد.

ماهده سوم

جهت نیل به اهداف متذکر ماده اول، اداره مرکزی موظف به اجزای وظایف اساسی ذیل میباشد:

۱- طرح پالیسی اداری دولت بمقصد موثریت کار ما مورین و

دمؤثری او چهکی اجرا په غرض چی ددغی مقرری دادکامو سره سه دوهمه واحدونو ته سپارل شوی دی لازم تصمیمونه نیسی.

۹- دتشکیل، اداری، مأمورینو، ملکی خدمتونو، روشنونو، وظیفو، تصنیف، منجمنت او داسی نورو پوری مربوطی اصطلاح گانی چی پدغه مقرره کی استعمالیزی هفه مفاهیم او معانی و راندی کوی چی دعامتی اداری په اصولو او اداری حقوقو کی تعریف شوی دی.

۱۰- دما مورینو او اجریانو اصطلاح چی پدغله مقرره کی تری یادونی شوی هفه اشخاصو ته چی ددولت دما مورینو د قانون د دوهمه مادی په (۲) فقره کی ذکر شوی نده شامله.

۱۱- پدغه مقرره کی د رئیس خخه مقصد هفه شخص دی چی درتبی خخه په پور ته بست کی داداری په سرکی و جود ولری.

دویمه ماده

دلبری مادی ذکر شوو اهدافو ته درسیدو لپاره مرکزی اداره دلاندی اساسی وظیفو په اجرا کولو موظفه

:۵

۱- دهفو ما مورینو او اجریانو چی په ملکی خدمتونو کی شامل

رسیح جریده

اجیران شا مل وظیفه در خدمات
ملکی و سرعت عمل در اجرآت
وازانه آن بحکومت .

۲- ایجاد انسجام و هم آهنگی
در اجرآت اداری دوایر بمقصد تعقیب و
تطبیق روش‌های متعدد الشکل اداری.

۳- اتخاذ تدابیر علمی بمنظور ر
اصلاح و بهبود فعالیت‌های اداری
و معرفی موثریت در منجمنت .

۴- اجرای مطالعات بمنظور اتخاذ
تدابیر لازم و موثر از طرف حکومت
جهت از بین بردن هر نوع فساد
اداری .

۵- تنظیم و اصلاح بهتر امور
مامورین و اجیران دولت و معرفی
و توسعه سیستم لیاقت و اهلیت در
خدمات ملکی .

۶- ازانه پیشنهادات و تطبیق
دستور العمل‌های اصلاحی در زمینه
روش‌های اداری ، طرح فورمه‌های
اداری و اجرای مطالعات متداول و
ارزیابی‌ها بمقصد کا هش مصارف
و افزایش موثریت تشکیلات ، روش
های اداری و سرعت عمل ما مورین
و اجیران .

دوظیفی وی دکار مؤثربت او په
اجرا آتو کی دکار دسرعت او حکومت
ته دهغی دوهاندی کولو په مقصد .
دولت داداری پالیسی طرحه کول .
۲- متحد الشکله اداری روشنونو
دقعیب او تطبیق په غرض ددوایر و
په اداری اجرآتو کی انسجام او هم
آهنگی پیداکول .

۳- داداری فعالیتونو داصلاح
او بنه والی او په منجممنت کسی
مؤثربت دمعرفی په منظور علمی
تدبیرونه نیول .

۴- دحکومت له خوا دهر پول
اداری فساد دمنځه وړلو لپاره دلازمو
او مؤثر و تدبیر و نو نیولو په منظور
دمطالعاتو اجراء کول .

۵- دولت دمامورینو او اجیرانو
دامورو بنه تنظیم او اصلاح کول ،
او په ملکی خدمتونو کی دلیاقت او
اهلیت دسیستمونو معرفی او
براختیا .

۶- دېشنهادو نو و پهاندی کول
او د اصلاحی دستور العملونو تطبیق
داداری روشنونو ، داداری فورمی
د طرحی ، او د دوامداره مطالعاتو اجراء
او ارزیابی ګانو په ساحه کسی
مامورینو او اجیرانو دلگښت دکمبد
او د تشکیلاتو مؤثربت دزیا توالي ،
اداری روشنونو او دکار دچټکتیا په
مقصد .

رسئی جویلله

- ۷- تسوید قوانین و مقررات
مربوط باداره ، تشکیلات ما موزین
واجیران دولت و ارزیابی تطبیق
متخد الشکل آن بعد از انفذ .
- ۸- غور و تدقیق در باره اهداف ،
مراهم ، و ظایف و تشکیل دوایر ،
تصدیها ، شاروالیها و موسسات
عامه وارائه نمودن پیشنهادات
اصلاحی در مورد مؤثیت طرز اداره
پرسونل ، بهبود تشکیلات ، اصلاح
روشن کار و طرز العمل های اداری
بمراجع مر بوط .
- ۹- تنظیم ، انسجام و تدبیر
بروگرامهای آموزشی در رشته های
 مختلف اداره عامه بمقصد بلند بردن
سطح دانش و مهارت ما موزین و
اجیران .
- ۱۰- طرح معیارها و تطبیق
آزمایشها بمقصد تعیین اندازه لیاقت
واهليت افرادیکه در خواستشمول
بامموریت دو لت را مید هند .
- ۱۱- اجرای مطالعات مستمر به
منظور تنظیم موثر قوای بشری ،
تفکیک و تصنیف و ظایف و معیار
های تعیین مناسبت مامور با مشخصات
وظیفه .
- ۷- دقوانینو او داداری دمربوط
مقررات تو تسوید چه ددو لست دمامورینو
او اجیرانو تشکیلا تو پوری ارتباط
ولری او دنافذیدو و روسته دهگی
متخد الشکله تطبیق کره گونه .
- ۸- ددایرو ، تصدی گانسو ،
بنار والیو او عا مو مؤسس داده افو ،
مراهم ، و ظایفو او تشکیل په هکله
غور او تدقیق ، او داداری د مؤثر
طرز ، پرسونل د تشکیلات تو دنبه والی ،
داداری کار دروش او طرز المعلونو
داصلاح په باب مربوط مراجعته
داصلاحی پیشنهاد دونو وها ندی
کول .
- ۹- دما مورینو او اجیرانو د پوهی
او مهارت دسطوحی دلپورتیا په مقصد
دعامی اداری په مختلف فورشتو کسی
تنظیم ، انسجام او دیا دونی
دپرو گرامو نو جوړول .
- ۱۰- دهقه کسانو دلياقت او
اهليت داندازی دهاکلو په مقصد چې
ددولت په ماموریت کې دشا مليدو
لپاره غوښتن لیک ورکوی ، دمعيارونو
طرحه او داز ماينتو نو تطبیق .
- ۱۱- دبشری قواو د مؤثر تنظیم ،
تفکیک او دوظیفو د تصنیف او د
مشخصاتو دوظیفی سره دما مور
دمناسبت په باب دهاکنی دمعيارونو
په منظور ددوامداره مطالعاتو اجراء
کول .

رسئی جریلله

- ۱۲- ارائه خدمات مشورتی در ساحات مختلف اداری بسما جمع مربوط .
- ۱۳- اعطای مشوره بد وایر و موسسات عامه در زمینه تعبیر و رهنمائی احکام قوانین و مقررات مربوط به تشکیلات ، ما مورین و دیگر ساحات اداره عا مه .
- ۱۴- اعطای مشوره و رهنمائی های مقتضی در مورد حقوق و وجایب قانونی ما مورین و اجیران دو لت بارعایت احکام قوانین و مقر رات بدوایر ، تصدیها ، شمار و لیها و موسسات عا مه .
- ۱۵- مطالعه و تتبع در مورد امور استخدام ، حقوق ، امتیازات ، وجایب و دیگر جنبه های مربوط به مامورین و اجیران و ارائه نظر یا ت در زمینه .
- ۱۶- تسوید و نظارت مقر رات مربوط با استخدام ما هر زین دو لت در موسسات خارجی و طرح دستور العمل بمنظور استخدام خارجی ها دردوایر ، تصدیها ، شماروالیها و موسسات عامه .
- ۱۷- جمع آوری معلومات در مورد بسته های کمبو د با تو ضمیح
- ۱۲- په اداری مختلفو ساحو کی مربوط مراجعاً تهدمشورتی خدمتمنو و پهاندی کول .
- ۱۳- دایرو او عامو موسسو ته دقوانینو داحکامو او هغه مقرراتوجی دتشکیلاتو ، ما مورینو او دعامتی اداری دنورو ساحو پوری مربوط وی دتعبیر او لار بنیونی په باب مشوره ورکول .
- ۱۴- دولت دما مورینوا اجیرانو دحقوق او قانونی وجایبو په باب دقوانینو او مقرراتو داحکا مودرعايت سره دایرو ، تصدی گانو ، بناروالیو او عامو موسسو ته مشوره او لازمی لار بنیونی کول .
- ۱۵- دما مورینو او اجیرانو داستخدام دامورو ، حقوق ، امتیازات وجایبو اوددوی دنورو مربوط اخونو په باب مطالعه او خیرنه او پدی هکله دنظریاتو و پهاندی کول .
- ۱۶- په باندینیو مؤسسو کی دولت دما مورینو داستخدام مولو پوری دمر بوطو مقرراتو تسوید او نظارت او په دایرو ، تصدی گانو ، بناروالیو او عامه موسسو کی دخارجیانو داستخدا مولو په منظور دستور - العمل طرحه .
- ۱۷- دمنتظر و ما مورینو او یا داهلیت او استحقاق لرونکوفارغانو

رسئیج بىلە

خصوصیات و کیفیت و ظیفوی
چنین بست ها جهت معرفی مامورین
منتظر یا فارغان دارای اهمیت و
استحقاق .

۱۸- تشخیص و تصنیف رشته
های شغل وظیفه بر اساس معیار
دشواری کار و اهمیت و ظایفه
و مسئولیت ها و شرایط احراز آنها.

۱۹- تهیه جموعه مشرح تصنیف
کلیه رشته های شغل وظیفه
۲۰- اجرای سایر وظایفی که
اداره مرکزی بمناسبت حظه ای حکما
قوانين و مقررات یا از طرف مقامات
ذیصلاح به انجام آن موظف گردد.

فصل د و م تشکیل وظایف

ماده چهارم

بمنظور نیل با هدف و پیشبرد
وظایف اساسی متذکره فصل اول،
اداره مرکزی دارای تشکیل آنی
می باشد :

- ۱- رئیس برای تنظیم اداره
مرکزی مامورین و اصلاحات اداری .
- ۲- بورد انسجام .
- ۳- مشاورین .

دمعرفی لپاره دبستونو دکمبود پاله
مورد کی او داپتیا و پستونو
دخصوصیات او وظیفوی کیفیت
دتوضیح سره معلو ماتراغونله
ول .

۱۸- دکار دستخوالي دمعیار او
دوظیفو داهمیت او مسئولیتو نو، او
دهغی دنیولو دشرايطو په اساس
دشغل او وظیفی درشتونو تشخیص
او تصنیف .

۱۹- دشغل او وظیفی دهولورشتو
دتصنیف دمشرجی مجموعی برآبرول.

۲۰- دهولو هغو وظیفو اجراکول
چی مرکزی اداره دقوانینو اومقرراتو
داحکامو په اساس اویا دصلاحیت
لرونکی مقاما تو له خوا دهغی په
سرته رسولو موظف شوی وي .

دوهم فصل تشکیل او وظیفی

خلورمه ماده

په امروی فصل کی ذکر شتو و
هدفونو ته درسیدلو او داساسی
وظیفو دمختکی و په متنظر مرکزی
اداره دراتلو نکی تشکیل لرونکی
ده :

- ۱- رئیس دمرکزی اداری دمامورینو
او اداری اصلاحاتو دتنظیم لپاره .
- ۲- دانسجام بورد .
- ۳- مشاورین .

رسمي جوړیله

- ۴- آمریت تشکیلات و روش های اداری .
۵- آمریت خدمتو نو آمریت .
۶- آمریت انسٹیتوت ملی اداره و منجمنت .
۷- آمریت قوای بشری .
۸- مدیریت او تباط اداری .

ماده پنجم

رئیس برای تنظیم اداره مرکزی آمر اجرائیوی و آمر اعطای درجه اوبل می باشد

ماده ششم

بورد انسجام که تحت اثر رئیس، برای تنظیم اداره مرکزی ۱ نعقاد جلسه مید هد در مورد پیشنهادات، مسوده قوانین و مقررات ، لوایح ، موثریت و انسجام فعالیت های وظیفوی اداره مرکزی تصا میم لازم اتخاذ مینماید . مدیر عمومی تدقیق و مطالعات وظیفة منشی بورد انسجام را اجراء و مکلف به تنظیم و ترتیب دفاتر و تصا ویب بورد می باشد .

ماده هفتم

آمریت تشکیلات و روش های اداری ، تشکیل از کمیسیون مر بوط و شعبات آتی می باشد :
۱- مدیریت عمومی تنظیم تشکیلات

- ۴- دتشکیلات او اداری روشنو نو آمریت .
۵- دملکی خدمتو نو آمریت .
۶- داداری او منجمنت دملکی انسٹیتوت آمریت .
۷- دبشری قوا ؤ آمریت .
۸- داداری ارتباط مدیریت .

پنځمه ماده

رئیس دمرکزی اداری دتنظیم اپاره وی، اجرائوی آمر دور کپری لمړی درجه آموی .

شپږمه ماده

دانسجام بورد چې د رئیس د پا ملنی لاندی دمرکزی اداری د تنظیم لپاره غونډه جو روی دیشنهادونو، دقوانینو او مقر راتو دمسودی ، لا یحو، دمرکزی اداری وظیفوی فعالیتو نو په هکله لازم تصمیمونه نیسی ، د تدقیق او مطاباتو عمومی مدیر دانسجام د بورد د منشی وظیفه اجرا آود بورددفتر و نو او تصویبونو په تنظیم او ترتیب مکلف وی .

اومه ماده

دتشکیلات او اداری روشنو نو آمریت دمر بوط کمیسیون او لاندی خانګو خخه جوړیزی :
۱- دتشکیلات د تنظیم عمومی مدیریت .

رسَمَّيْ جَرِيدَة

۲- مدیریت عمومی اصلاح و روش های اداری و منجمنت .

ماده هشتم

امیریت خدمات ملکی متشكل از کمیسیون هر بوط و شعبات آ تی می باشد :

۱- مدیریت عمومی تحلیل و تصنیف و ظایف .

۲- مدیریت عمومی تا مین حقوق و امتیازات .

۳- مدیریت عمومی استخدام .

ماده نهم

انستیتوت ملی ا داره و منجمنت، موظف به اجرای و ظایف ذیل است:

۱- تنظیم ، تدویر و انسجام فعالیت های آ مو زشی ما مو رین واجیران .

۲- طرح و تطبیق پرو گرامهای موثر رهنمائی و آمو زشی بمقصد بلند بردن سطح دانش و مهارت مامورین واجیران بسویه های مختلف در رشته های مختلف اداره و منجمنت.

۳- طرح معیار های آز ما یشی بمقصد تعیین اندازه لیاقت و اهلیت فارغان پو هنگی ها و لیسه ها که در خواست شمول بماموریت دولت را مید هند به همکاری و زارت تعليمات عالی .

۲- داصلاح او اداری رو شونو او منجمنت عمومی مدیریت .

اتمه ماده

دلکی خدمتونو آمیریت دمربو ط کمیسیون او راتلونکی خانگو خخه متشكل وي :

۱- دوظیفو دتحلیل او تصنیف عمومی مدیریت .

۲- دامتیازاتو او دحقو قو دتمامین عمومی مدیریت .

۳- داستخدام عمومی مدیریت .

نهمه ماده

داداری او منجمنت ملی انستیتوت دلاندی وظیفو په اجرا کولو موظف دی :

۱- دما مورینو او اجیرانو دزده کو او دفعالیتو نو تنظیم، تدویر او انسجام .

۲- دما مورینو او اجیرانو دپوهی او مهارت دسطحی دلوپولو په مقصد په مختلفو سو یو داداری او منجمنت په مختلفو رشنو کی دلار بنیونی او زده کړی دمؤثرو پرو ګرا مونو طرحه او تطبیق .

۳- داز ما یښتی معیارو نو طرحه دپوهنچیو او لیسو دهغو فار غانو دلياقت او اهلیت داندازی دتعیین په مقصد چې ددولت په ما موریت کې دشمول غوبنېتن لیک ورکوی. دلوپ تعليماتو د وزارت په کومک .

رسمی جریده

۴- اجرای تبعات علمی بمنظور شناخت واقعیت ها و حقایق جنبه های مختلف اداره عامه و منجمنت در کشور .

۵- قائم نمودن از تباط نز دیک با وزارت تعلیم و تربیه و وزارت تعليمات عالی به مقصد تجدید نظر، ترتیب و هم آهنگ ساختن پروگرام و مفرادات درسی لیسه ها و پوهنه خی هاییکه دران یکی یا بیشتر از رشته های حقوق اداره یا موضوعات اداره عامه و منجمنت تد ریس می گردد و همچنان در زمینه سهمگیری واشتراک استادان و معلمان در پروگرام های آموزشی اداره عامه

۶- ارزیابی متداوم نتایج تاسیس و تدویر کورسها ، سیمینار ها ، ورکشاپها و کنفرانسها در رشته های اداره عامه و منجمنت به مقصد اصلاح مواد درسی و بهبود روش تدریسی آنها .

۷- همکاری نز دیک واعطا ن مشوره بد واير ، تصد یـها ، شار و ایها و موسسات عامه در زمینه طرح و اجرای پرو گرا مهای آموزشی اداری و منجمنت .

۸- تشخیص ضرورت دواين موسسات عامه در زمینه تاسیس

۴- په هیواد کی دعame اداری او منجمنت دهغه لافو اپخونو دواعیتتو نو او حقایقو دپیژندنی په منظور علمی خیه زی اجرا کول .

۵- دهغه لیسو او پوهنه خی په هغی کی داداری د حقوقو درستو شخه یوه یازیاتی او یا دعame اداری او منجمنت موضوع گانی تدریس کیزی درسی پره گرا مو نواد مفراداتو دتجدید نظر، ترتیب او یو رنگوالي په مقصد دبیوونی اوروزنی اولوچو تعليماتو دوزارتونو سره نیزدی ارتباط قا یمول . او همدا رنگه دعame اداری په آموزشی پروگرامونو کی داستا دانو او بنیوونکو دبر خی اخیستلو او گیوون په مقصد .

۶- ددرسی موادو داصلاح اود هغوي دتدریسی روشن دنبه والی په مقصد عامه اداری او منجمنت په مختلفو رشتو کی دکورسو نو ، سیمینارونو ور کشاپونو او کنفرانسونو دتاسیس او تدویر دنتایجو دوامداره ارزیابی .

۷- دآموزشی اداری پرو گرامونو او منجمنتو نو په برخه کی ددا پرو تصدیو ، بنیاروالیو او عامه موسسیو سره نیزدی همکاری او مشوره هر کول دعame اداری او منجمنت په بیلا بیلو ساحو کی دکورسو نو ،

رسانی جریانه

کورسها ، سیمینارها ، کنفرانسها ، وورکشاپها در سا حات مختلف اداره عا مه و منجمنت و طرح پروگرام تدویر کورسها ، سیمینارها ، و کنفرانسها وورکشاپها بسویه ملی ، مرکزی و محلی .

ماده دهم

کمیسیون انسستیتوت اداری اداره و منجمنت تحت اثر آخوند انسستیتوت بشمول آمرین شعبات آتهی و نمایندگان ذیصلاح و زارت تعلیم و تربیه وزارت تعایمات عالی انعقاد جلسه هداده و در جهت تطبیق موثر وظایف متذکره ما ده نهم با در نظر داشت احکام قوانین و مقررات تصامیم و تیجا و بیز علمی و عمای اتخاذ نمایند :

۱- مدیریت عمومی آ هو ز ش و رهنمائی .

۲- مدیریت عجمومی تحقیق و ارزیابی .

ماده یازدهم

آمریت قوای بشری مکلف به اجرای وظایف ذیل شناخته میشود :

۱- ترتیب بیلانس قوای بشری در ختم هر سال باساس سروی

سیمینار ونو ، کنفرانسونو و رکشاپونو ، دتاسیس په برخه کی ددایرو او عامه موسسو داھریا و پرتلہ کول (تشخیص) په ملی ، مرکزی او محلی سویو دکورسونو ، سیمینارونو او کنفرانسونو او رکشاپونو ددایریدو دپرو گرامونو جوړول .

لسنه ماده

منجمنت او دملی انسستیتوت اداری کمیسیون - دانستیتوت دامر داھر لاندی - دلاند نیوچانگو دآمرینو او دلوه و بنوونو او دبنوونی او روزنی دوزارتونو دصلاحیت لرونکو نماینده گانو په ګډون غونله جوهروی او په نهمی مادی کښی دیادو شوو وظیفو دمؤثر تطبیق په باره کښی دقوانینو او مقرراتو داحکا مو په نظر کښی نیولوسیره علمی او عملی تصمیمونه او تجویزونه نیسی :

۱- دلار بنوونی او آمو زشی عمومی مدیریت .
۲- ارز یا بی او تحقیق عممو می مدیریت .

یوولسنه ماده

دبشری قواو آمریت دلاند نیو وظیفو په اجرا کولو مکلف دی :

۱- دهر کال په پای کښی دبشری قواو دبیلانس ترتیب ، دهغه سروی

رسکی جریده

هائیکه از طریق اداره مرکز احصائیه بمقصده مطالعه سطح استخدام و استغالت قوای بشری در سکتورهای مختلفه دو لشی صورت می‌گیرد.

۲- رهنمائی واجرای کمکهای مشورتی بدوار و موسسات عامه در زمینه پلانگذاری قوای بشری غرض استفاده موثر از آن.

۳- سنجش و پیش‌بینی های مقید و موثر کوتاه مدت و طولی المدت قوای بشری از نگاه پالیسی و پلازاها انکشاف اقتصادی و اجتماعی دولت از طریق وزارت پلان.

۴- ارائه پیشنهادات در موارد استخدام کامل قوای بشری، تصنیف و انکشاف آن به ملاحته نیاز مندیهای دوازده و موسسات عامه و خصوصی.

۵- جمع آوری ارقام و معلومات مربوط به قوای بشری از طریق اداره مرکز احصائیه و تحلیل آنها.

۶- تهییه پروگرام و تقدیم پیشنهادات وارائه‌سفارشات در زمینه برآورده ساختن نیاز مندیها با در نظر داشت عرضه و تقاضای قوای بشری.

په اساس چه دمرکزی احصائی له لاری په دولتی بیلو بیلو سکتورونو کبنی دبشری قواد داشتغال او استخدام دسطوحی دمطالعی په مقصد صورت نیسی.

۲- دایرو او عامه موسمی توشه دبشری قواد دپلان جوړولو په برخه کبنی دهغی خخه دموثری استفاده په غرض لار بنیونی او مشورتی مرستی ترسره کول.

۳- دپلان دوزارت له لاری ددولت دپالیسی او داقتاصادی او اجتماعی و دی دپلانونو له مخی- دبشری قواد دا پردازی او لندی مو دی مؤثر او مقید سنجش او پیش‌بینی گانی.

۴- دبشری قواد دپوره استخدام تصنیف او دهغی دودی په برخه کې دعامه او خصوصی موسمی او دایرو دا پردازی له مخی دپیشنهادونو وړاندی کول.

۵- دشمیر دمرکزی اداری له لاری دبشری قواد پوری دمربو طه و معلومات او ارقام مو راغونهول او دهغی تحلیل.

۶- دا پردازی و دپوره کولو په برخه کبنی دبشری قواد دعرضی او تقاضا په نظر کبنی نیولو سره دپرو گرام برابرول، دپیشنهادونو او سپارښتو نو وړاندی کول.

رسیح جریده

- ۷- جمع آوری معلومات در باره نیاز مندی قوای بشری از آمریت خدمات ملکی اداره کار و کار گر وسایر دوایر و موسسات عامه و خصوصی مخصوصاً صا در مورد تعداد رشته ها و مهارت های قوای بشری.
- ۸- مطالعه و تدقیق نشرات مسلکی و معلومات مربوط به تجارب کشور های دیگر به مقصد انکشاف روش های اصلاح روش های فعلی در مورد سنجش و تحلیل قوای بشری موجوده و ترتیب پیش بینی ها برای آینده وارائه آن به وزارت پلان.
- ۹- ارزیابی مستمر پلا نکندا ری قوای بشری و مسایل مربوط به آن و تقدیم پیشنهادات بمنظور استفاده مزید و موثر از قوای بشری موجوده و جلوگیری از فرار مغز ها.
- ۱۰- تاسیس و انکشاف مرکز معلومات بمقصد ارائه اطلاعات در باره رشته ها و کمبود دوایر و موسسات جهت آگاهی مراجعان.
- ۱۱- تثبیت استحقاق و تعیین معیار لیاقت اشخاص واجد شرایط
- ۷- دبشری قوام دار تیا په باره کنیتی دملکی خدمتونو دآمریت، دکار او کارگر داداری او ټولو عمومی او خصوصی موسسیو او ادارو څخه دمعلوماتو را غونه ول، خصوصاً دبشری قوام دمهارتونو، رشتہ او شمیز پله برخه کنیتی .
- ۸- دنورو هیوادو دتجربی پوری دمر بوطو مسلکی خپرونو او معلوماتو مطالعه او تدقیق، او دادن و روشنو دیر مختیا او دموجو ډروشونو په مقصد دموجو ډه بشري قیو او دسنجهش او تحلیل په برخه کنیتی او در اتلونکی وخت دپاره دپیش بینی کولو ترتیب او دپلان وزارت ته ده ګندي وړاندی کول .
- ۹- دبشری قوام او ده ګندي پوری دمر بوطو مسئلو دپلان ګذاري دوام لرونکی کره کونه او دبشری موجودی قوي څخه دزیاتی ګتی اخستلو او دغزوونو دفراره مخنیوی په منظور دپیشنهادونو و پراندی کول .
- ۱۰- دمراجعینو دخبر تیا دپاره، دموسیو او ادارو دکمبود او رشتہ په باره کنیتی داطلاعاتو دوړاندی کولو په مقصد، دمعلوماتو دیوامر کزن تاسیس او پرمختیا .
- ۱۱- دما موریت دشر طو نسو لرونکی کسان چه په وظیفی کنیتی

رسمی جریلہ

ماموریت که جهت شمول بو ظیفه درخواست مید هند به همانکاری وزارت تعلیمات عالی و معرفی آنها با درنظر داشت نیاز مندی بد وایر و موسسات عالیه .

۱۲- جمع آوری فهرست فارغان مکاتب ثانوی مسلکی و غیر مسلکی، موسسات تعلیمات عالی و پوهنهایها از طریق وزارت تعلیم و تربیه وزارت تعلیمات عالی .

۱۳- ارائه معلومات به دوایر و موسسات عامة در باره فارغان لیسه ها ، مکاتب مسلکی موسسات تعلیمات عالیه و پوهنهایها در هر سال با توضیح رشته تحصیل .

۱۴- جمع آوری لیست احتیاجات دوایر و موسسات عالیه و خصوصی در مورد فارغان .

۱۵- طرح و تنظیم فورمه های درخواست کار و درج شهرت و سوابق برای فارغان .

۱۶- تنظیم امور مربوط به تقسیمات و معرفی فارغان بد وایر و موسسات .

۱۷- طرح و تدوین لوایح بمقصد تثبیت معیارهای استحقاق بمنظور معرفی فارغان بد وایر و موسسات

وزکوی ، دلوپو تعليماتو د وزارت په مرسته دهغوى دلياقت دانداری تاکل او داستحقاق ثابتھول او دعامسو موسسو او ادارو دغوبىتنو په نظر دشاملېدو دپاره غوبىتن لېکونه کېنىي نیولو سره دهغوى معر فسى کول .

۱۲- دېبۈونى او روزنى او لورپو بىلۈرنو دوزارتۇنۇ لهلارى دپو هنچىي او لورپو تعليماتو دموسسو ، دەسلکى او غیر مسلکى او دئانوی بىلۈرنەي دفارغانو دفسەرت راڭلولو .

۱۳- په هر كال كېنىي دتحصیل درشتى سره دلىسسو ، مسلکى بىلۈرنەي ، دعالى تعليماتو موسسسو او دپو هنچىي دفارغانو په باره كېنىي ، عامو ادارو او موسسو تە دەلمۇماتو وزکول .

۱۴- دفارغانو په باره كېنىي دعame او خصوصى موسسسو دادارو داحتىيا جونو دلىست جمع کول .

۱۵- دکار دغوبىتنو دفور مسو طرح او تنظیم ، او دفارغانو دپاره شهرت او سابقو درجه ول .

۱۶- ادارو او موسسسو تە دفارغانو دتقسیمه ولو او معرفى كولو پورى دمر بوطو چارو تنظیم .

۱۷- ادارو او موسسسو تە دفارغانو دمعرفى كولو په منظور ، داستحقاق معیارونو دئابتو لو په مقصد د لا يحو طرحة او تدوينلول .

رسانی جریبه

۱۸- تنظیم و حفظ کلیه اسناد
وسوابق فارغ از نیکه جهت اشغال
وظیفه از طرف این آمریت معرفی
میگردند.

ماده دوازدهم
کمیسیون تنظیم قوای بشری
تحت اثر آن آمریت بشمول
آمران شعبات مربوط اعقاد جلسه
داده در باره کلیه مسائل موضوعات
مربوط به تنظیم و تقسیمات قوای
بشری مطالعات و تحقیقات لازم
نموده جهت تطبیق موثر احکام
لوایح و تنظیم امور مربوط تجا ویز
لازم اتخاذ و بعد از منظوری برداشته
در تعییل آن صرف مساعی مینماید.

ماده سیزدهم
مدیریت از تباط اداری و ظایف
محوله را طبق لایحه جدا گانه اجزاء
ودارای شعبات محاسبه، بودجه،
خدمات، ماوراءن و آرشیف می
باشد.

۱۸- دهگی فارغانو دهولوسندونو
او سابقو تنظیم او ساتل چه دوظیفی
داشغاله ولو دپاره ددی آمریت له
خوا معرفی کیزی.

دواسمه ماده

دبشری قواو دتنظیم کمیسیون
ددی آمریت دامر دائز لاندی دمر بوطو
شعبو دامرانو په شمول غونه کوی،
دبشری قواو دتنظیم او تقسیم پوري
دهولو مربوطو مسالو او موضوع گانو
په باره کښی لازم مطالعات او تحقیقات
کوی، دلایحو دحکمنو دمؤثر تطبیق
او دمر بوطو چارو دتنظیم پاره، لازم
تجویزونه نیول کیزی، بورد منظوری
روسته دهگی په عملی کولو کښی
پوره کوبنېن کوی.

دیارسمه ماده

داداری از تباط مدیریت به
وزسپارل شوی وظیفی دخانگری
لایحه سره سماجراع کوی او دمحاسبی،
بودجی، خدمتونو، مامورینو او
دآرشیف دشعبو لرونکی به وي.

رسانی جزوی

دریم فصل

متفرقه حکمونه

احکام متفر قه

ماده چهار دهم

دفتر ۱ داره مرکزی ما مو رین
واصلاحات ۱ داری در کابل بو ده
عنداللزوم بعد از منظوری مقا مات
صالحه بمقصد پیشبرد و ۱ جرا ی
وظایف محوله و نایل شدن باهداف
وظیفوی در ولایات بتاسیس و تدویر
نمایندگیها اقدام مینما يد .

ماده پانزدهم

دواير ، تصدیمها ، شاروا لیها و
موسیسات عا مه مکلفند تا معلومات
واطلا عاتیرا که اداره مرکزی درباره
تشکیل ، و ظایف ، سوانح وسوابق
مامورین واجیران ، بستهای کمبود
و دیگر موضوعات اداری و منجمنت
از آنها مطا لبه و در خواست نماید
بدسترس اداره مرکزی مامورین و
اصلاحات ۱ داری بگذارند .

خوارلسنه ماده

دمركزی ما موريين او اداري
اصلاحاتو د اداري دفتر به په مرکز
کښی وي دلزوم په وخت کښی
دواك لرونکو مقا مونو دمنظوری
وروسته دور سپارل شوو وظيفو
دوهاندی وړلو ، اجراء کو لو او
وظیفوی هدفونو ته درسيدو دپاره په
ولايتونو کښی به دنمايند ګيو تاسيس
او په کار اچولو ته اقدام کوي .

پنهانلسنه ماده

دتصديو ، بنارياليو او عا مسو
موسسيو اداري مکلفي دي چه هغه
معلومات او اطلاعات چه مرکزی
اداره بي ورڅخه دما موريين او
اجيرا نو دتشکیل ، وظيفو ، سوانحو ،
سابقو ، کمبود بستونو او داداري
او منجمنت په نورو موضوعاتو کښي
غوبښتنه او درخواست و کي ،
دماموريينو دمرکزی اداري او اداري
اصلاحاتو په واک کښی کښیبند دي .

رسیج جنگل

ماده شانزدهم

اداره مرکزی مامورین و اصلاحات
اداری موظف است تا قا-موس
اصطلاحات اداره عامه و منجمنت را
با تعاریف علمی و حقوقی هر یک
از مصطلحات بصورت علمی ترتیب
و تدوین نموده بدسترس دوازده و
موسسات قرار دهد.

ماده هفدهم

۱- واحد های دو می و شعبات
مربوط تشکیلات اداره مرکزی و ظاییف
محوله این مقرره را طبق ۱ حکای
لایحه جدا گانه که بمنظوری رئیس
جهت تنظیم ۱ داره مرکزی مامورین
و اصلاحات ۱ داری رسیده باشد،
اجرا مینماید.

۲- این مقرره بعد از نشر در
جريدة رسمی نافذ می باشد.

شیپارسنه ماده

دما مورینو مرکزی اداره اوداداری
اصلا حاتو اداره مکلفه ده چه دعame
اداری او منجمنت دقا موس اصطلاحات
دهری اصطلاح دعلمی او حقوقی
تعربونو سره به علمی توگه ترتیب
او تدوین کی او دادارو او موسسو
پهواک کبنی بی کبنیزدی.

اوولسنه ماده

۱- دوهیم واحدونه او دمرکزی
اداری مربوط تشکیلونه به ددی مقرری
ورسپارل شوی وظیفی دخانگری
لایحی دحکمونوسره سمه دمamورینو
دممرکزی اداری او اداری اصلاحات
دتنظیم دپاره دریس له خوا منظور
شوی وی، اجرا کوی.

۲- دا مقرره په رسیج جریدی
کبنی دخپریدو و روسته نافذیزدی.

رسیح جریلہ

اعلانات و ثبت علامیم تجارتی

خصوصیات تجارتی بنا غلی ۸- سر مايه - یکصد هزار افغانی
 ۹- اشخاص دا رای صلاحت
 ثبت اسناد وعلامیم تجارتی دیا است ۱۰- امضاء - امضاء (میرزاگل) ۱ اعتبار دارد .
 دیوان تجارت استیناف عالی مرکزی به ثبت رسیده است .

خصوصیات تجارتی بنا غلی
 (یعقوب علی) قرار ذیل در دفتر
 ثبت اسناد وعلامیم تجارتی دیا است
 دیوان تجارت استیناف عالی مرکزی
 به ثبت رسیده است .

۱- اسم تاجر - یعقوب علی
 ۲- ولد - سعادت
 ۳- محل تولد - کابل

۴- تابعیت - افغان
 ۵- عنوان تجارت - تجارتخانه
 یعقوب علی

۶- موضوع تجارت :
 الف - صادرات - سامانه
 مجاز ، قالین باب ، گلیم ، پوست ،

روده ، میوه تازه و خشک ، حبوبات
 پوستین و پوستینچه .

ب- واردات - سامانه
 آهن باب ، عراده جات ، بایسکل معه
 سامان ، چای ، ماشین خیا طی ،

پرزه جات مو قر ، رادیو باب و
 باب ، سامان برق ، قر طاسیه باب ،

سامان سیمساری ، بنجا رگسی ،
 صابون ، روغنیات ورنگ باب .

۷- موضع تجارت - سرای سید

حبيب الله

۱- اسم تاجر - میرزاگل
 ۲- ولد - محمد حسین خان

۳- محل تولد - پغمان
 ۴- تابعیت - افغان

۵- عنوان تجارت - تجارتخانه
 میرزاگل

۶- موضوع تجارت :

الف - صادرات - سامانه
 مجاز ، قالین باب ، گلیم ، پوست ،

روده ، میوه تازه و خشک ، حبوبات
 پوستین و پوستینچه .

ب- واردات - سامانه
 آهن باب ، عراده جات ، بایسکل معه
 سامان ، چای ، ماشین خیا طی ،

پرزه جات مو قر ، رادیو باب و
 باب ، سامان برق ، قر طاسیه باب ،

سامان سیمساری ، بنجا رگسی ،
 صابون ، روغنیات ورنگ باب .

۷- موضع تجارت - سرای سید

رسکھ جریلہ

خصوصیات تجارتی بنا غلی
(حاجی غلام حیدر) قرار ذیل در دفتر
ثبت اسناد و علایم تجارتی ریاست
دیوان تجارت استیناف عالی مرکزی
به ثبت رسیده است .

- ۱- اسم تاجر - حاجی غلام حیدر
- ۲- ولد - حاجی محمد یوسف
- ۳- محل تولد - کابل
- ۴- تابعیت - افغان
- ۵- عنوان تجارت - تجارتخانه
حاجی غلام حیدر
- ۶- موضوع تجارت :
الف - صادرات - میوه تازه و
خشک و قالین ، گلیم ، پوست باب
چاز و حبو بات .
- ب - واردات - رادیو و پر زه جات
آن، تیپ ، سامان برق، سیمیساری،
ماشین آلات تحقیکی و تعمیراتی و
رخت باب .
- ۷- موضوع تجارت - حصہ اول
جاده نادر پشتون .
- ۸- سرمایه - یکصد هزار .
افغانی .
- ۹- اشخاص دا رای صلاحت
امضاء - امضاء (حاجی غلام حیدر)
اعتبار دارد .

خصوصیات تجارتی بنا غلی
(محمد عظیم) قرار ذیل در دفتر
ثبت اسناد و علایم تجارتی ریاست
دیوان تجارت استیناف عالی مرکزی
به ثبت رسیده است .

- ۱- اسم تاجر - محمد عظیم
- ۲- ولد - محمد نعیم
- ۳- محل توولد - کابل
- ۴- تابعیت - افغان
- ۵- عنوان تجارت - تجارتخانه
محمد عظیم
- ۶- موضوع تجارت :
الف - صادرات - قالین ، گلیم ،
پوست مجاز ، رووده ، پوستینچه ،
صنایع دستی ، میوه خشک و تازه
و پشم .
- ب - واردات - موتر سامان
موتر ، روغنیات موثر ، سامان
تعمیراتی ، عطای ، چای ، میوه تازه ،
سیمیساری ، قرطاسیه .
- ۷- مووضع تجارت - علاوالدین
- ۸- سرمایه - یکصد هزار افغانی
- ۹- اشخاص دا رای صلاحت
امضاء - امضاء (محمد عظیم) اعتبار
دارد .

رسیج رویله

خصوص صیات تجار تی بنا غلی
 (عبدالحیب) قرار ذیل در دفتر
 ثبت اسناد و علایم تجارتی ر یا سمت
 دیوان تجارت استیناف عالی مرکزی
 به ثبت رسیده است .

- ۱- اسم تاجر - عبدالحیب
- ۲- ولد - محمد علی
- ۳- محل تولد - کابل
- ۴- تابعیت - افغان
- ۵- عنوان تجارت - تجارتخانه
 عبدالحیب
- ۶- موضوع تجارت :

الف - صادرات - قالین، گلیم،
 پوست مجاز ، روده ، پوستینچه ،
 صنایع دستی ، میوه خشک و تازه
 پشم .

ب- واردات - موتر و سامان
 موتر ، سامان تعمیرات سیمساری
 چای ، میوه ، تازه و خشک .

- ۷- موضوع تجارت - علاؤالدین
- ۸- سرمایه - یکصد هزار افغانی
- ۹- اشخاص دارای صلاحتیت
 امضاء - امضاء (عبدالحیب) اعتبار
 دارد .

خصوص صیات تجار تی بنا غلی
 (محمد ابراهیم) قرار ذیل در دفتر
 ثبت اسناد و علایم تجارتی دیامت
 دیوان تجارت استیناف عالی مرکزی
 به ثبت رسیده است .

- ۱- اسم تاجر - محمد ابراهیم
- ۲- ولد - محمد اسماعیل
- ۳- محل تولد - ولايت پروان
- ۴- تابعیت - افغان
- ۵- عنوان تجارت - تجارتخانه
 محمد ابراهیم .

۶- موضوع تجارت :
 الف - صادرات - میوه خشک و
 تازه ، قالین ، گلیم ، پوست باب
 مجاز ، حبو بات و صنایع دستی
 وطن .

ب- واردات - تیپ ، رادیو معه
 سامان آن ، موتر معه پر زه جات ،
 سامان برق ، سیمساری ، خورده
 فیوشی ، رخت باب .

- ۷- موضوع تجارت - لطیف مارکیت
- ۸- سرمایه - یکصد هزار افغانی
- ۹- اشخاص دارای صلاحتیت
 امضاء - امضاء (محمد ابراهیم)
 اعتبار دارد .

رسکی جدیله

- ۸- سر مايه - يقصد هشتاد هزار افغانی .
- ۹- اشخاص دا راي صلاحيت امضاء - امضاء (حاجی محمد مهدی) اعتبار دارد .

خصوصیات تجارتی بنا غلی
(محمد طریف) قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد و علایم تجارتی د یاست دیوان تجارت استیناف عالی مرکزی به ثبت رسیده است .

- ۱- اسم تاجر - محمد طریف
- ۲- ولد - حیات خان
- ۳- محل تولد - وردک
- ۴- تابعیت - افغان
- ۵- عنوان تجارت - تجارتخانه محمد طریف

الف- صادرات - میوه خشک و تازه ، قالین ، پوست باب مجاز ، صنایع دستی ، حبو بات مجاز .
ب- واردات - رخت باب ، عراده جات ، بنجارگی و چای .
۷- موضع تجارت - سید آ باد وردک .

- ۸- سر مايه - يقصد هزار افغانی
- ۹- اشخاص دا راي صلاحيت امضاء - امضاء (محمد طریف) اعتبار دارد .

خصوصیات تجارتی بنا غلی
(حاجی محمد مهدی) قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد و علایم تجارتی د یاست دیوان تجارت استیناف عالی مرکزی به ثبت رسیده است .

- ۱- اسم تاجر - حاجی محمد مهدی
- ۲- ولد - محمد سمیع
- ۳- محل تولد - کابل
- ۴- تابعیت - افغان
- ۵- عنوان تجارت - تجارتخانه حاجی محمد مهدی .

الف- صادرات - قالین ، رووده ، سامان انتیک مجاز ، میوه خشک و تازه ، صنایع دستی ، کجود و زغروپشم .

ب- واردات - قرطاسیه با ب ، بنجارگی ، رخت ، موتر ، سامان ، موتو ، انواع صابون ، گوگرد ، رنگ تعمیراتی ، روغنیات موتر ، روغن نباتی ، کپنس سر ماشین باب ، کریانه ، سامان برق ، اموال لیلامی ، بایسکل معه سامان ، پاپوش واشیای پلاستیکی و خورده فروشی .

- ۷- موضع تجارت - سرای سید حبیب الله .

رسیح جریل

خصوصیات تجاری بنا غلی
(سیف الرحمن) قرار ذیل در دفتر
تبیت اسناد و علایم تجاری ریاست
دیوان تجارت استیناف عالی مرکزی
به تبیت رسیده است .

- ۱- اسم تاجر - سیف الرحمن
- ۲- ولد - محمد ابراهیم
- ۳- محل تولد - کابل
- ۴- تابعیت - افغان
- ۵- عنوان تجارت - تجارت خانه
بری .

آ- موضوع تجارت :

الف - صادرات - میوه خشک ،
زتر ، کنجد ، پوست باب مجاز ،
صنایع دستی وطن و قالین .

ب- واردات - تایپ و نیوپ ،
عراده جات ، رادیو تیپ ، سما مان
تعمیراتی ، پرده جات موتو ، رخت
باب ، سما مان بنجارگی ، سما مان
برق .

۷- موضوع تجارت - افضل مارکیت
۸- سرمهایه - پنجصد هزار از
افغانی .

۹- اشخاص دارای صلاحیت
امضاء - امضاء (سیف ۱ لرحمن)
اعتبار دارد .

خصوصیات تجاری بنا غلی
(محمد ظاهر) قرار ذیل در دفتر
تبیت اسناد و علایم تجاری ریاست
دیوان تجارت استیناف عالی مرکزی
به تبیت رسیده است .

- ۱- اسم تاجر - محمد ظاهر
- ۲- ولد - محمد انور
- ۳- محل تولد - کابل
- ۴- تابعیت - افغان
- ۵- عنوان تجارت - تجارت خانه
محمد ظاهر

آ- موضوع تجارت :
الف - صادرات - قالین ، قالینچه ،
بوست باب مجاز ، سما مان ۱ نتیک
میغاز ، میوه خشک و تازه و صنایع
دستی .

ب- واردات - عراه جات ، ماشین
آلات ، پرده جات موتو ، روغنیات ،
قرطاسیه ، چای باب ، رادیو ، تایپ
سامان عکاسی ، البسه باب ، سامان
ترف .

۷- موضوع تجارت - هــما یون
مارکیت .

۸- سرمهایه - یکصد هزار افغانی
۹- اشخاص دارای صلاحیت
امضاء - امضاء (محمد ظاهر) اعتبار
دارد .

کلنگ که ون بیه

پـ کابل کښی (۲۲۰) افغانی

پـ ولايـاتـوـکـښـی (۲۴۰) افغانی

پـ پـهـنـهـیـ شـاـگـرـدـانـهـ نـیـمـبـیـهـ

پـ بـانـهـنـوـھـیـوـاـوـکـښـیـ (۱۵) اـمـیرـکـانـیـ دـالـرـهـ

ددـیـ گـنـهـیـ بـیـهـ (۳۰) اـفـغـانـیـ



OFFICIAL GAZETTE

ADDRESS: MINISTRY OF JUSTICE

KABUL AFGHANISTAN

EDITOR: M.H. TUGHYAN.

DATE: OCTOBER 8, 1977

ISSUE NO. 375

شماره سیزدهم
تعداد طبع (۲۵۰۰) نسخه

تاریخ : شنبه (۱۶) میزان سال ۱۳۵۶

دولتی مطبوعه